

ĐƠN XIN PHIẾU BẦU-BẰNG-THƯ CHO CUỘC BẦU CỬ ĐẶC BIỆT KHẤP TIẾU BANG TRONG NGÀY 19 THÁNG NĂM, 2009

Đơn xin này phải được nộp vào Sở Ghi Danh Cử Tri Quận Orange trước Ngày 12 Tháng Năm, 2009

1. VIẾT TÊN BẰNG CHỮ IN:

2. NGÀY SINH: _____ / _____ / _____ (tháng/ngày/năm)

Tên _____ Tên đệm hoặc chữ lót viết tên _____ Họ _____

3. ĐỊA CHỈ CƯ TRÚ TRONG QUẬN ORANGE (xin viết chữ in):

Số Nhà và Tên Đường – như đã ghi danh (Hộp thư, đường thôn quê, v.v., đều không được chấp nhận) (Ghi rõ hướng N,S,E,W nếu có)

Thành Phố _____ Tiểu Bang _____ Zip Code _____

4. SỐ ĐIỆN THOẠI:

_____ Ban Ngày _____ Buổi Chiều _____

5. VIẾT CHỮ IN ĐỊA CHỈ GỬI THƯ ĐỂ GỬI PHIẾU BẦU (NẾU KHÁC VỚI ĐỊA CHỈ GHI TRÊN):

XIN LƯU Ý: Những tổ chức phân phát đơn này không được in trước địa chỉ gửi thư vào đây.

Số Nhà và Tên Đường/Hộp Thư _____ (Ghi rõ hướng N,S,E,W nếu có)

Thành Phố _____ Tiểu Bang Hoa Kỳ hoặc Ngoài Nước _____ Zip Code _____

6. ĐƠN NÀY SẼ KHÔNG ĐƯỢC CHẤP NHẬN NẾU KHÔNG CÓ CHỮ KÝ ĐÍCH THỰC CỦA CHÍNH NGƯỜI ĐÚNG ĐƠN.

→ _____ Ngày _____
Chữ Ký

LỜI CẢNH BÁO: Tội man khai sẽ bị phạt tù giam trong khám đường Tiểu Bang trong hai, ba hoặc bốn năm.
(Điều 126 của Bộ Hình Luật California)

MẪU NÀY ĐƯỢC CUNG CẤP BỞI: Sở Ghi Danh Cử Tri Quận Orange,
1300 S. Grand Ave., Bldg. C, Santa Ana, CA 92705, (714) 567-7600

LƯU Ý: Quý vị có quyền theo luật định gửi đơn này qua bưu điện hay nộp trực tiếp cho viên chức bầu cử địa phương nơi quý vị cư trú. Quý vị có thể:
Gửi đến: Orange County Registrar of Voters
PO Box 11298, Santa Ana, CA 92711-9990
Fax đến: (714) 567-7556
Nạp vào tại: 1300 S. Grand Ave., Bldg. C, Santa Ana
Có câu hỏi, xin gọi (714) 567-7600

CỬ TRI BẦU-BẰNG-THƯ THƯỜNG XUYÊN
Đề trở thành một Cử Tri Bầu-Bằng-Thu Thường Xuyên, xin ký vào đây:

Một lá phiếu bầu-bằng-thư sẽ được tự động gửi đến quý vị trong những cuộc bầu cử tương lai. Nếu không bỏ phiếu bầu-bằng-thư liên tiếp trong 2 cuộc tổng tuyển cử cấp tiểu bang thì tình trạng Cử Tri Bầu-Bằng-Thu Thường Xuyên của quý vị sẽ bị hủy bỏ và quý vị sẽ phải ghi đơn xin lại. (**Luật Bầu Cử Điều §3201, 3206**) Có câu hỏi, xin gọi (714) 567-7600.

TẮT CẢ mọi cá nhân, tổ chức và đoàn thể nào phân phát đơn xin phiếu bầu-bằng-thư phải sử dụng kiểu mẫu của đơn này. (**Luật Bầu Cử Điều §3007**) Không làm đúng theo kiểu mẫu này sẽ có thể đưa đến việc bị truy tố theo hình luật. (**Luật Bầu Cử Điều §18402**)